

polaris
ТЕХНИКА УЮТНОЙ ЖИЗНИ

Руководство по эксплуатации / Гарантия
Пайдалану жөніндегі нұсқау / Кепілдік
Інструкція з експлуатації / Гарантія
Manual instruction / Guarantee



PWK 1885C

Чайник электрический
Электр шәйнек
Чайник електричний
Electric kettle

**Чайник электрический
POLARIS
Модель PWK 1885C**

Инструкция по эксплуатации

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данную инструкцию, в которой содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните инструкцию вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

Оглавление

1. Общие указания по безопасности.....	2
2. Специальные указания по безопасности данного прибора.....	3
3. Сфера использования.....	4
4. Описание прибора.....	4
5. Комплектация.....	5
6. Подготовка к работе и использование.....	5
7. Чистка и уход.....	5
8. Хранение.....	7
9. Транспортировка.....	7
10. Реализация.....	7
11. Требования по утилизации.....	7
12. Поиск и устранение неисправностей.....	7
13. Дата производства.....	8
14. Технические характеристики.....	8
15. Информация о сертификации.....	8
16. Гарантийное обязательство.....	10

1. Общие указания по безопасности

- Используйте прибор только по назначению.
- Перед вводом прибора в эксплуатацию внимательно прочитайте данную инструкцию.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Прибор и сетевой шнур должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие высоких температур, прямых солнечных лучей и влаги.
- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Если Вы больше не пользуетесь прибором, всегда выключайте его.

- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором
- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.**
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- При использовании удлинителя, убедитесь, что он заземлен.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что переключатель находится в положении «ВЫКЛ».
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, при чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.

2. Специальные указания по безопасности данного прибора

- Используйте чайник только для нагрева воды. Никогда не заполняйте чайник другими жидкостями.
- **Никогда не включайте чайник без воды.**
Внимание! Ваш чайник оснащен системой защиты от включения без воды и системой защиты от перегрева. Если в чайнике нет или мало воды, он автоматически выключится. Если это произошло, необходимо подождать минимум полчаса, чтобы чайник остыл, после чего можно заливать воду.
- Для заполнения берите только холодную воду.
- Для перевозки прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.
- Не ставьте чайник около стен, в углу помещения, под нависающими панелями или кухонными шкафами.
- Устанавливайте чайник только на термоустойчивые, сухие и ровные поверхности.

- Не заполняйте чайник выше отметки **max** и ниже отметки **min**. Если чайник переполнен, то при кипении вода будет выплескиваться из носика.
- Свисающие шнуры могут быть причиной несчастных случаев, особенно, если за шнур потянули дети. Рекомендуется ставить чайник на рабочей поверхности как можно дальше от края стола/рабочей поверхности.
- Никогда не используйте чайник без крышки и следите за тем, чтобы крышка была плотно закрыта во время нагревания.
- Никогда не наливайте воду в чайник, когда он находится на подставке.
- Никогда не оставляйте прибор без внимания во время работы.
- Не прикасайтесь к корпусу чайника (так как после включения он нагревается), а также не держите руки над паром, выходящим из-под крышки. Берите чайник только за ручку.
- Выливайте воду из чайника постепенно. Помните, что внутри находится кипяток.
- Не используйте прибор, если чайник, подставка питания, провод или вилка повреждены.
- Не ставьте чайник рядом с источником тепла (так как корпус прибора может быть поврежден).
- Следите за тем, чтобы вода не попадала на электрические соединения на подставке питания, проводе, вилке или переключателе.
- Подставка питания может быть использована только с чайником POLARIS, так же как чайник можно использовать только на подставке, входящей в комплект.
- В момент постановки чайника на подставку кнопка включения должна находиться в положении ВЫКЛ.
- **Допускается образование после кипячения на подставке чайника небольшого количества воды (до 1 г), которое является следствием конденсации пара при работе прибора.**

3. Сфера использования

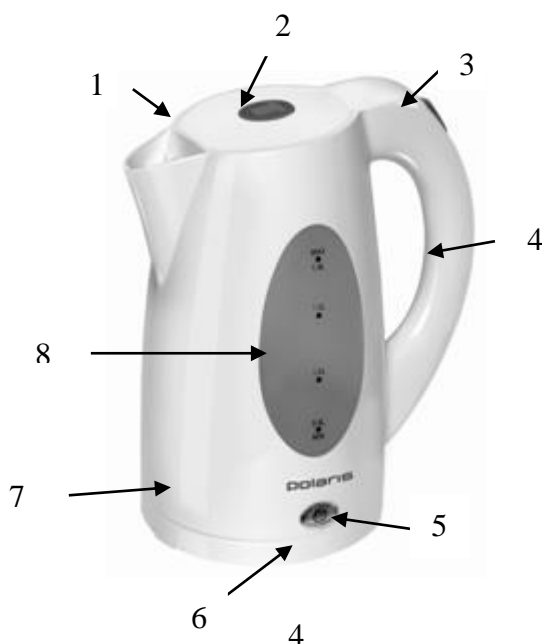
Прибор предназначен для бытового и аналогичного применения в соответствии с данной Инструкцией.

- в местах общественного питания магазинов, офисов и других рабочих местах;
- в фермерских хозяйствах;
- потребителями гостиниц, отелей и других мест, предназначенных для проживания;
- в местах, предназначенных для ночлега и завтрака;

Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования.

Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящей инструкцией использования.

4. Описание прибора



1. Крышка прибора
2. Кнопка открывания крышки
3. Переключатель ВКЛ/ВЫКЛ
4. Ручка чайника
5. Подставка
6. Световой индикатор
7. Корпус
8. Индикатор уровня воды

5. Комплектация

1. Прибор
2. Подставка
3. Фильтр
4. Инструкция пользователя
5. Список сервисных центров
6. Гарантийный талон

6. Подготовка к работе и использование

- Удалите все упаковочные материалы снаружи и изнутри. Снимите с корпуса прибора все наклейки.
- Установите подставку на ровную поверхность.
- Несколько раз ополосните емкость для нагревания холодной водой.
- Заполните чайник требуемым количеством воды.
- Установите чайник на подставку. Вставьте вилку в розетку. Включите чайник при помощи переключателя «ВКЛ./ВЫКЛ.» Загорится индикаторная лампочка. Чайник автоматически выключается при закипании воды. Переключатель автоматически возвращается в положение «ВЫКЛ.», индикаторная лампочка гаснет.
- Прокипятите чайник дважды перед первым использованием, чтобы очистить его изнутри, и вылейте воду
- Убедитесь, что чайник отключился или отключите его вручную перед тем, как снимать его с подставки.
- Не рекомендуется кипятить одну и ту же воду дважды.
- В повторном кипячении часто нет необходимости. Температура 1 л воды останется на уровне 90°C и через 5 минут после кипячения – этого достаточно, чтобы приготовить кофе.
- После отключения (остывания) чайника им можно снова пользоваться через 15-20 сек

7. Чистка и уход

Чистка прибора:

- Перед чисткой всегда отключайте прибор и давайте ему остыть.
- **Никогда не погружайте базу питания, шнур, вилку или подставку питания в воду и не держите их под проточной водой.**
- Всегда следите за тем, чтобы вода не попадала на электрические соединения.
- Протирайте прибор снаружи вначале влажной тканью, а затем сухой салфеткой. Не используйте абразивные моющие средства и царапающие губки из металлических волокон.
- Прибор снабжен скрытым нагревательным элементом, который не имеет контакта с водой. Такая конструкция позволяет минимизировать чистку внутренней поверхности чайника.

- Съёмный многоразовый фильтр нуждается в периодической очистке. Регулярность очистки зависит от жесткости воды и от частоты использования прибора. Очистка проводится при появлении накипи на фильтре и в случае затруднения выливания жидкости из чайника.
- В случае повышенной жесткости воды накипь и осадок могут образоваться и в емкости для закипания. В этом случае необходимо провести очистку от накипи.

Инструкции по очистке от накипи:

- Появление накипи зависит от жесткости воды. Необходимо регулярно проверять емкость для закипания на наличие накипи и осадка и своевременно их удалять.
- Проводите очистку от накипи регулярно, не реже 1 раза в месяц. Если у Вас жесткая вода, очистку рекомендуется проводить чаще 1 раза в месяц.
- Если Ваш чайник отключается до закипания воды, это означает, что чайник нуждается в очистке от накипи.
- Для очистки Вашего чайника от накипи можно использовать раствор лимонной кислоты:
 - Смешайте 25г. лимонной кислоты с 0,5л. горячей воды.
 - Залейте жидкость в чайник.
 - Оставьте на 15 минут.
 - Ополосните чайник холодной водой пару раз.
 - При необходимости повторите очистку.

Или слабый раствор уксуса:

- Для этого необходимо развести 2/3 части воды и 1/3 части уксуса.
- Налейте этот раствор в чайник так, чтобы был покрыт нагревательный элемент, дайте закипеть несколько раз.
- Ополосните чайник чистой водой и протрите сухой тряпкой.
- Вы также можете использовать специальное средство для очистки от накипи пластиковых чайников. Следуйте рекомендациям изготовителя на упаковке.
- Средства для очистки от накипи металлических чайников, кофеварок и паровых утюгов не подходят для Вашего чайника POLARIS и могут его повредить в случае использования.
- При использовании порошка для очистки от накипи всегда добавляйте воду. Никогда не используйте порошок в пустом чайнике.
- Никогда не используйте абразивные моющие средства для чистки чайника изнутри.

Чистка фильтра

Внимание! При удалении и установке фильтра чайник должен быть выключен и отключен от сети. Вылейте из чайника всю воду и дождитесь, пока он полностью остынет.

- Откройте крышку чайника.
- Фильтр находится в передней части носика.
- Для того, чтобы очистить фильтр, выньте его из чайника (для моделей со съёмным фильтром).
- Подставив фильтр под струю воды, аккуратно удалите загрязнения с помощью мягкой щеточки (не входит в комплект).
- При установке фильтра в чайник руки должны быть чисто вымыты. На коже рук не должно быть мыла, крема и т.п., т.к. это может придать воде неприятный привкус.
- Очищенный фильтр аккуратно установите в пазы, находящиеся внутри носика,

Внимание! Не нажимайте на сетку фильтра во избежание поломки.

Примечание: По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы сможете сохранить окружающую среду.

8. Хранение

Электроприборы хранятся в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы электроприборов.

9. Транспортировка

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку

Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

10. Реализация


Правила реализации не установлены.

11. Требования по утилизации

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления.»

12. Поиск и устранение неисправностей

Проблема	Возможная причина	Устранение проблемы
Чайник отключается до того, как вода закипела	На нагревательном элементе образовалась накипь	Очистите чайник от накипи в соответствии с рекомендациями раздела 5. «Чистка и уход»
Чайник не включается	Сетевая розетка не работает	Подключите чайник к другой розетке
	Шнур питания поврежден	Для ремонта или замены обратитесь в авторизованный сервисный центр
	Сработала защита от включения чайника без воды	Дайте чайнику остыть в течение 30 минут, затем наполните холодной водой

 Во избежание риска пожара, поражения электрическим током, получения травмы при использовании вашего прибора, а также его поломки, строго соблюдайте основные меры предосторожности при работе с данным прибором, а также общие указания по безопасности при работе с электроприборами.

13. Дата производства

Дата производства указана на шильдике изделия.

14. Технические характеристики

Polaris PWK 1885C – чайник бытовой электрический с подсветкой номер 1885 торговой марки “Polaris”

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~ 50 Гц

Мощность: 1850-2200 Вт

Вместимость: 1,8 л

Класс защиты - I

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

15. Информация о сертификации

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.

Сертификат соответствия № TC RU C-US.ЭС01.В.00231 серия RU № 0534598

Срок действия с 31.05.2017 по 30.05.2018.

Выдан: орган по сертификации продукции Общество с ограниченной ответственностью «ЭнергоСС», 117556, Российская Федерация, город Москва, шоссе Варшавское, дом 70, корпус 2, офис 2. Телефон +74999408902.

Конструкция прибора соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», а также ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

*Сертификат Европейского Союза: AE 50336802 0001. Дата выдачи: 07.04.2016.



Расчетный срок службы изделия: 3 года

Гарантийный срок: 1 год со дня покупки

Производитель:

Limited Liability Company TEXTON CORPORATION

160 Greentree Drive, Suite 101, City Dover, Country of Kent, State of Delaware 19904, United States of America

Общество с ограниченной ответственностью «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН»

160 Гринтри Драйв, Помещение 101, город Дувр, округ Кент, Штат Делавэр, 19904, Соединенные Штаты Америки.

Уполномоченный представитель в РФ и Белоруссии

ООО «ДС-Сервис» 109518, г.Москва, Волжский б-р, д.5

Телефон единой справочной службы 8 800 700 11 78

Уполномоченный представитель в РФ и Белоруссии
ООО «ДС-Сервис» 109518, г.Москва, Волжский б-р, д.5
Телефон единой справочной службы 8 800 700 11 78

Импортер в России: ООО «Поларис Инт»
105005, Россия, г. Москва, 2-ая Бауманская ул., д.7, стр.5, ком. 26

На заводе :
NINGBO GOODFRIENDS ELECTRIC APPLIANCE CO., LTD
No.1338 West Tan Jialing Road Yuyao, Zhejiang, China

НИНБО ГУДФРЕНДС ЭЛЕКТРИК АППЛАЙАНСЕ КО., ЛТД
№.1338 Вест Тан Джиалинг Роуд Юйяо, Чжэцзян, Китай

16. Гарантийное обязательство

Изделие: **Чайник электрический**

Модель **PWK 1885C**

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 12 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые компанией «TEXTON CORPORATION LLC» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие приобретается исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами–уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у неуполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
 - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
 - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
 - Появления внешних изменений, возникших в результате нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющих на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радужных и темных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла.
 - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
 - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами*;
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

В случае обнаружения неисправностей оборудования следует незамедлительно связаться с сервисным центром.

*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: www.polar.ru

Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.

Чайник електричний
POLARIS
Модель PWK 1885C

Інструкція з експлуатації

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблені відповідно до високих вимог якості, функціональності і дизайну. Ми впевнені, що Ви будете задоволені придбанням нового виробу нашої фірми.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом з гарантійним талоном, касовим чеком, по можливості, картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

Зміст

1. Загальні вказівки з безпеки	12
2. Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу	13
3. Сфера використання.....	14
4. Опис приладу.....	14
5. Комплектація	15
6. Підготовка до роботи та використання.....	15
7. Чищення та догляд	15
8. Зберігання	16
9. Транспортування	16
10. Реалізація.....	17
11. Вимоги Щодо Утилізації.....	17
12. Пошук Та Усунення Несправностей.....	17
13. Дата виробництва Дата виробництва вказана на шильдіке виробу.	17
14. Технічні характеристики.....	17
15. Інформація про сертифікацію.....	18
16. Гарантійне Зобов'язання	19

1. Загальні вказівки з безпеки

- Використовуйте прилад тільки за призначенням.
- Перед введенням приладу в експлуатацію уважно прочитайте цю інструкцію.
- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнуру живлення в жодному разі не вмикайте прилад у розетку.

- Прилад та шнур живлення повинні зберігатися поза межами дії високих температур, прямих сонячних променів та вологи.
- Не залишайте прилад працювати без нагляду! Якщо не користуєтеся приладом, завжди вимикайте його.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор з приладом.
- **Увага! Не використовуйте прилад поблизу ванн, рукомийників або інших ємностей, заповнених водою.**
- У жодному разі не занурюйте прилад у воду або інші рідини. Не торкайтеся приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно відключіть його від мережі.
- В разі падіння приладу у воду негайно відключіть його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки у воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідна його перевірка кваліфікованим спеціалістом.
- Вмикайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтеся, що прилад розрахований на напругу, що використовується в мережі.
- Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Для забезпечення Вашої безпеки заземлення повинне відповідати встановленим електротехнічним нормам. Не користуйтеся нестандартними джерелами живлення або пристроями підключення.
- При використанні подовжувача переконайтеся, що він заземлений.
- **Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.**
- Перед вмиканням приладу в мережу переконайтеся, що вимикач стоїть у положенні «вимкнено».
- Не використовуйте прилад поза приміщеннями. Бережіть прилад від ударів об гострі кути. По закінченні експлуатації, а також при чищенні або поломці приладу завжди вимикайте його з мережі.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також відключати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтеся за штепсельну вилку.
- Використання додаткових аксесуарів, що не входять до комплекту, позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електроживлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнуру. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.

2. Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу

- Використовуйте чайник тільки для нагрівання води. Ніколи не заповнюйте чайник іншими рідинами.
- **Ніколи не вмикайте чайник без води.**
- **Увага!** Ваш чайник оснащений системою захисту від вмикання без води та системою захисту від перегріву. Якщо в чайнику немає або мало води, він автоматично вимкнеться. Якщо це відбулося, необхідно почекати мінімум півгодини, щоб чайник охолонув, після чого можна заливати воду.
- Заливайте в чайник тільки холодну воду.
- Не ставте чайник біля стін, у кутку приміщення, під нависаючими панелями або кухонними шафами.
- Встановлюйте чайник тільки на термостійкі, сухі та рівні поверхні.

- Не заповнюйте чайник вище позначки **max** і нижче позначки **min**. Якщо чайник переповнений, то при кипінні вода буде вихлюпуватися з носика.
- Звисаючі шнури можуть бути причиною нещасних випадків, особливо якщо за шнур потягнули діти. Рекомендується ставити чайник на робочій поверхні якнайдалі від краю стола/робочої поверхні.
- Ніколи не використовуйте чайник без кришки і стежте за тим, щоб кришка була щільно закрита під час нагрівання.
- Ніколи не наливайте воду в чайник, коли він перебуває на підставці.
- Ніколи не залишайте прилад без уваги під час роботи.
- Не доторкайтеся до корпусу чайника (тому що після вмикання він нагрівається), а також не тримайте руки над парою, що виходить з-під кришки. Беріть чайник тільки за ручку.
- Виливайте воду з чайника поступово. Пам'ятайте, що всередині знаходиться окріп.
- Не користуйтеся приладом, якщо чайник, підставка живлення, шнур або вилка ушкоджені.
- Не ставте чайник поруч з джерелом тепла (тому що корпус приладу може бути ушкоджений).
- Стежте за тим, щоб вода не потрапляла на електричні з'єднання на підставці живлення, шнури, вилці або перемикачі.
- Підставка живлення може використовуватись тільки з чайником POLARIS, так само як чайник можна використовувати тільки на підставці, що входить до комплекту.
- У момент постановки чайника на підставку кнопка вимикача повинна перебувати в положенні «вимкнено».
- Допускається утворення після кип'ятіння на підставці чайника невеликої кількості води (до 1 г), що є наслідком конденсації пари під час роботи приладу.

3. Сфера використання

Прилад призначений винятково для побутового та аналогічного використання відповідно до цієї Інструкції.

- у місцях громадського харчування магазинів, офісів та інших місцях роботи;
- споживачів готелей та інших місць, призначених для проживання;
- у місцях, призначених для ночівлі та сніданку Прилад не призначений для промислового використання.

Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли в результаті неправильного або непередбаченого цієї інструкцією використання.

4. Опис приладу



1. Кришка приладу
2. Кнопка відкриття кришки
3. Вимикач
4. Ручка чайника
5. Підставка
6. Світловий індикатор
7. Корпус
8. Індикатор рівня води

5. Комплектація

1. Прилад
2. Підставка
3. Фільтр
4. Інструкція користувача
5. Список сервісних центрів
6. Гарантійний талон

6. Підготовка до роботи та використання

- Видаліть всі пакувальні матеріали ззовні і зсередини. Зніміть з корпусу приладу всі наклейки.
- Встановіть підставку на рівну поверхню.
- Кілька разів промийте ємність для нагрівання холодною водою.
- Заповніть чайник необхідною кількістю води.
- Встановіть чайник на підставку. Вставте вилку в розетку. Увімкніть чайник за допомогою кнопки-вимикача. Засвітиться індикаторна лампочка. Чайник автоматично вимикається при закипанні води. Перемикач автоматично повертається в положення «вимкнено», індикаторна лампочка згасає.
- Прокип'ятіть чайник двічі перед першим використанням, щоб очистити його зсередини, і вилийте воду.
- Переконайтеся, що чайник вимкнувся, або вимкніть його вручну, перш ніж знімати його з підставки.
- Не рекомендується кип'ятити одну й ту саму воду двічі.
- У повторному кип'ятінні часто немає необхідності. Температура 1 л води залишиться на рівні 90°C і через 5 хвилин після кип'ятіння – цього досить, щоб приготувати каву.
- Після вимкнення (охолодження) чайника ним можна знову користуватися через 15-20 сек.

7. Чищення та догляд

Чищення приладу:

- Перед чищенням завжди вимикайте прилад і давайте йому охолонути.
- **Ніколи не занурюйте базу живлення, шнур, вилку або підставку живлення у воду і не тримайте їх під проточною водою.**
- Завжди стежте за тим, щоб вода не потрапляла на електричні з'єднання.
- Протирайте прилад ззовні спочатку вологою тканиною, а потім сухою серветкою. Не використовуйте абразивні мийні засоби і жорсткі губки з металевих волокон.
- Прилад оснащений прихованим нагрівальним елементом, що не має контакту з водою. Така конструкція дозволяє мінімізувати чищення внутрішньої поверхні чайника.
- Знімний багаторазовий фільтр потребує періодичного чищення. Регулярність чищення залежить від твердості води і від частоти використання приладу. Чищення проводиться з появою накипу на фільтрі і у випадку утруднення виливання води з чайника.
- У випадку підвищеної твердості води накип і осад можуть утворитися і у ємності для кип'ятіння. У цьому випадку необхідно здійснити чищення від накипу.

Інструкція з чищення від накипу:

- Поява накипу залежить від твердості води. Необхідно регулярно перевіряти ємність для закипання на наявність накипу і осаду і вчасно їх видаляти.
- Проводьте очищення від накипу регулярно, не рідше 1 разу на місяць. Якщо у Вас тверда вода, очищення рекомендується проводити частіше 1 разу на місяць.
- Якщо Ваш чайник відключається до закипання води, це означає, що чайник має потребу в чищенні від накипу.
- Для чищення Вашого чайника від накипу можна використовувати розчин лимонної кислоти:

- Змішайте 25 г лимонної кислоти з 0,5 л гарячої води.
 - Залийте рідину в чайник.
 - Залиште на 15 хвилин.
 - Двічі обполощіть чайник холодною водою.
 - При необхідності повторіть чищення.
- Для чищення Вашого чайника від накипу можна використовувати слабкий розчин оцту:
- Для цього необхідно розвести 2/3 частини води і 1/3 частини оцту.
 - Налийте цей розчин у чайник так, щоб був покритий нагрівальний елемент, дайте закипіти кілька разів.
 - Обполощіть чайник чистою водою і протріть сухою ганчіркою.
- Ви також можете використовувати спеціальні засоби для чищення від накипу металевих чайників. Додержуйтеся рекомендацій виробника на упаковці.
- Засоби для чищення від накипу кавоварок і парових прасок не підходять для Вашого чайника POLARIS і можуть його пошкодити у випадку їхнього застосування.
- При використанні порошку для чищення від накипу завжди додавайте воду. Ніколи не використовуйте порошок у порожньому чайнику.
- Ніколи не використовуйте абразивні мийні засоби для чищення чайника зсередини.

Чищення фільтру

Увага! При видаленні і встановленні фільтра чайник повинен бути вимкнений і відключений від мережі. Вилийте з чайника всю воду і дочекайтеся, поки він повністю охолоне.

- Відкрийте кришку чайника.
- Фільтр знаходиться в передній частині носика.
- Для того, щоб очистити фільтр, вийміть його з чайника (для моделей зі знімним фільтром).
- Підставивши фільтр під струмінь води, акуратно видаліть забруднення за допомогою м'якої щіточки (не входить до комплекту).
- При встановленні фільтру в чайник руки повинні бути чисто вимиті. На шкірі рук не повинно бути мила, крему і т. ін., тому що це може додати воді неприємного присмаку.
- Очищений фільтр акуратно встановіть в пази, що знаходяться всередині носика.

Увага! Не натискайте на сітку фільтра, щоб уникнути поломки.

Примітка: По закінченні строку експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в офіційний пункт збору на утилізацію. Таким чином Ви допоможете зберегти навколишнє середовище.

8. Зберігання

Електроприлади зберігаються у сухому та чистому приміщенні за температури повітря не вище плюс 40°C з відносною вологістю не вище 70% та за відсутності в навколишньому середовищі пилу, кислотних та інших парів, що негативно впливають на матеріали електроприладів.

9. Транспортування

Електроприлади транспортують усіма видами транспорту відповідно до правил перевезення вантажів, що діють на транспорті конкретного виду. При перевезенні приладу використовуйте оригінальну заводську упаковку.

Транспортування приладів має виключати можливість безпосереднього впливу на них атмосферних опадів та агресивних середовищ.

10. Реалізація


Правила реалізації не встановлені.

11. Вимоги Щодо Утилізації

Відходи, що утворюються у результаті утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору з подальшою утилізацією у встановленому порядку та відповідно до чинних вимог та норм галузевої нормативної документації, зокрема відповідно до СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гігієнічні вимоги щодо розміщення і знешкодження відходів виробництва та споживання».

12. Пошук Та Усунення Несправностей

Проблема	Можлива причина	Усунення проблеми
Чайник відключається до того, як вода закипіла	На нагрівальному елементі утворився накип	Почистіть чайник від накипу відповідно до рекомендацій розділу 5. «Чищення та догляд»
Чайник не вмикається	Мережева розетка не працює	Підключіть чайник до іншої розетки
	Шнур живлення пошкоджено	Для ремонту або заміни зверніться в авторизований сервісний центр
	Спрацював захист від увімкнення чайника без води	Дайте чайнику охолонути протягом 30 хвилин, потім наповніть його холодною водою

 Щоб уникнути ризику виникнення пожежі, ураження електричним струмом, отримання травм під час використання вашого приладу, а також його поломки, суворо дотримуйтесь основних заходів безпеки під час роботи з цим приладом, а також загальних вказівок з техніки безпеки під час роботи з електроприладами.

13. Дата виробництва

Дата виробництва вказана на шильдіке виробу.

14. Технічні характеристики

Polaris PWK 1885C – чайник побутовий електричний з підсвічуванням номер 1995 торгової марки «Polaris»

Напруга: 220-240 В

Частота: ~50 Гц

Потужність: 1850-2000 Вт

Місткість: 1,5 л

Клас захисту - I

Примітка: Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

15. Інформація про сертифікацію

Прилад сертифікований на відповідність вимогам нормативних документів РФ.



Розрахунковий термін служби виробу: 3 роки

Гарантійний строк: 1 рік від дня покупки

Виробник:

Limited Liability Company TEXTON CORPORATION

160 Greentree Drive, Suite 101, City Dover, Country of Kent, State of Delaware 19904, United States of America

Товариство з обмеженою відповідальністю «Текстон КОРПОРЕЙШН»

160 Грінтрі Драйв, Приміщення 101, місто Дувр, округ Кент, Штат Делавер, 19904, Сполучені Штати Америки

16. Гарантійне Зобов'язання

Виріб: **Чайник електричний**

Модель **PWK 1885C**

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством Російської Федерації і жодним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 12 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу у випадку виявлення дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право, серед іншого, на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

1. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «ТЕХТОН CORPORATION LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен бути придбаний винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Зобов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до російського законодавства.
4. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
 - Хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
 - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
 - Прояви зовнішніх змін, що виникли в результаті нормальної експлуатації, а також звичайного зносу, що не впливають на функціональні властивості: механічні пошкодження зовнішньої або внутрішньої поверхні (ум'ятини, подряпини, потертості), природна зміна кольору металу в т.ч. поява райдужних і темних плям, а також - корозії на металі в місцях, де пошкоджене покриття та непокритих ділянках металу.
 - Зносу деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
 - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами*;
5. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлена разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтеся до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

У разі виявлення несправностей обладнання слід негайно звернутися до сервісного центру.

*Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: www.polar.ru

Постачальник не несе ніякої відповідальності за збитки, пов'язані з пошкодженням приладу під час його транспортування, в результаті некоректного використання, а також у зв'язку з модифікацією або самостійним ремонтом

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтеся до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

* *Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: www.polar.ru*

Электр шәйнек POLARIS

Моделі PWK 1885C

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

POLARIS сауда белгісімен шығатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмдан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құралды дұрыс пайдалану мен күтуге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сақтаңыз.

Мазмұны

1. Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар	21
2. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар	22
3. Пайдалану саласы.....	23
4. Құралдың сипаттамасы.....	23
5. Жинақталуы	24
6. Жұмысқа дайындау және пайдалану	24
7. Тазарту және күту	24
8. Құрылғыны Сақтау Жөніндегі Ережелер	26
9. Құрылғыны Тасымалдау Жөніндегі Ережелер.....	26
10. Бұл Құрылғыны Тауар Ретінде Өткізу Жөніндегі Ережелері	26
11. Жарамсыз Деп Табылған Тұрмыстық Электрлік Құрылғылар Мен Техникалық Бұйымдарды Кәдеге Жарату Жөніндегі Талаптар.....	26
12. Ақауларды Іздестіру Және Оларды Жою Тәсілдері.....	26
13. Өндірістің күнісі	27
14. Техникалық сипаттамасы.....	27
15. Сертификаттау туралы ақпарат	27
16. Кепілдік Міндеттеме	29

1. Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар

- Құралды тек қана мақсаты бойынша ғана пайдаланады.
- Құралды пайдалануды бастамас бұрын пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият оқып, сақтап қойыңыз.
- Әр жолы құралды қоспас бұрын оны қарап шығыңыз. Құралдың және желілік сымның ақауы болса, құралды розеткаға қосуға мүлдем болмайды.

- Құрал мен желілік сым ыстық ауаның әсеріне, тікелей күн көзіне және ылғалға ұшырамайтындай етіп, сақталуы керек.
- Жұмыс істеп тұрған құралды бақылаусыз қалдырмаңыз! Егер Сіз құралды пайдалануды жалғастырмасаңыз, онда оны әрдайым сөндіріп қойыңыз.
- Аталмыш құрал құралды қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- **Назар аударыңыз! Құралды ванна, шұңғылша немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды.**
- Құралды суға немесе басқа сұйықтыққа салуға мүлдем болмайды. Ылғал қолмен құралды ұстауға болмайды. Құрал дымқылданса, бірден желіден ажыратыңыз.
- Құрал суға түсіп кеткен жағдайда, оны бірден желіден ажыратыңыз. Және бұл кезде қолды суға малуға болмайды. Құралды екінші мәрте пайдаланудың алдында оны білікті маман тексеріп шығуы керек.
- Құралды тек қана ауыспалы тоқ көзіне ғана қосыңыз (~). Қоспас бұрын, құралдың желіде қолданылатын кернеуге арналғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды тек қана жерге тұйықталған желіге ғана қосады. Сіздің қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін жерге тұйықтау бекітілген электротехникалық нормаларға сәйкес келуі тиіс. Стандартты емес қоректендіру көздерін немесе қосу құрылғыларын пайдалануға болмайды.
- Ұзартқышты қолданғанда оның жерге тұйықталғандығына көз жеткізіңіз.
- **Кез келген ақау бола тұра құралды іске қосу Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Құралды желіге қоспас бұрын, оның «ӨШПРУ» белгісінде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Құралдың сүйір бұрыштарға соғылуынан сақтаңыз. Пайдаланып болғаннан кейін, тазартқанда немесе құрал сынып қалса әрдайым желіден ажыратыңыз.
- Құралды желілік сымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тиым салынады. Құралды желіден ажыратқанда штепсель ашасынан ұстаңыз.
- Жинағына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.
- Пайдаланып болғаннан кейін, электрмен қоректендіру сымын құралды айналдыра орауға болмайды, себебі, уақыт өте келе бұл сымның үзілуіне әкеп соғуы мүмкін. Қашанда сақтау үшін сымды жақсылап тарқатыңыз.
- Қоректендіру сымы ақауланғанда арнайы сыммен немесе дайындаушының өкілінен алынған жинақпен алмастыру қажет.
- Құралды өз бетіңізбен жөндеуге болмайды. Жөндеуді қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыруы керек.
- Құралды жөндеу үшін тек қана түпнұсқа қосалқы бөлшектер пайдаланылады.

2. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар

- Шәйнекті тек қана суды жылыту үшін қолданыңыз. Құралды басқа сұйықтықпен ешқашан толтырмаңыз.
- **Ешқашан да суы жоқ шәйнекті қоспаңыз.**
Назар аударыңыз! Сіздің шәйнегіңіз күйіп кетуден сақтандыру жүйесімен жабдықталған. Егер шәйнекті су аз немесе жоқ болса, ол автоматты түрде сөнеді. Егер бұл орын алса, шәйнек суығанша кем дегенде жарты сағаттай күте тұрыңыз, содан кейін су құюға болады.
- Тек қана суық суды құйыңыз.
- Шәйнекті қабырғаға таяу, бөлменің бұрышына, салбырап тұрған тақтайлардың немесе ас үйлік шкафтардың астына қоймаңыз.

- Шәйнекті тек қана термоберік, құрғақ және тегіс қабатқа орналастырыңыз.
- Шәйнекті **max** белгісінен асыра және **min** белгісінен төмен толтырмаңыз. Егер шәйнекке су тым көп құйылса, қайнаған кезде су шүмегінен ағып, шашырап кетеді.
- Салбырап тұрған сымдар оқыс оқиғалардың себепкері болуы мүмкін, әсіресе, егер сымды балалар тартқылаған болса. Шәйнекті үстелдің шетінен/жұмыстық қабаттан барынша алыс жұмыстық қабатқа қойыңыз.
- Ешқашан шәйнекті қақпақсыз қолданбаңыз және қызу кезінде қақпақтың мұқият жабылғанын қадағалаңыз.
- Шәйнек түпқоярда тұрған кезде ешқашан су құймаңыз.
- Құрал жұмыс істеп тұрғанда ешқашан қадағалаусыз қалдырмаңыз.
- Шәйнектің сыртқы бетінен ұстамаңыз (қосылғаннан кейін ол қатты қызады), сондай-ақ қақпақтан шығып тұрған буға қолыңызды төсеменіз. Шәйнекті тек тұтқасынан ұстаңыз.
- Суды шәйнектен абайлап құйыңыз. Ішінде ыстық судың барын есіңізде ұстаңыз.
- Егер шәйнек, қоректендіру түпқояры, сым немесе ашасы ақаулы болса, құралды қолданбаңыз.
- Шәйнекті жылу көзінің қасына қоймаңыз (өйткені құралдың сыртқы беті бүлінуі мүмкін).
- Қоректендіру түпқоярының электр жалғауына, сымға, ашаға немесе ауыстырып-қосқышқа судың тиіп кетпеуін қадағалаңыз.
- Қоректендіру түпқояры тек қана POLARIS шәйнегімен қолданылады, сондай-ақ, шәйнек те жинаққа кіретін түпқоярмен ғана қолданылады.
- Шәйнекті түпқоярға орналастыру кезінде қосу тетігі ӨШІРУ белгісінде тұруы тиіс.
- Шәугімді түпқойма үстінде қайнатқаннан кейін аз мөлшердегі судың (1 г-ға дейін) пайда болуы әбден мүмкін, бұл құралдың жұмыс істеу барысындағы будың суға айналуының салдары болып табылады.

3. Пайдалану саласы

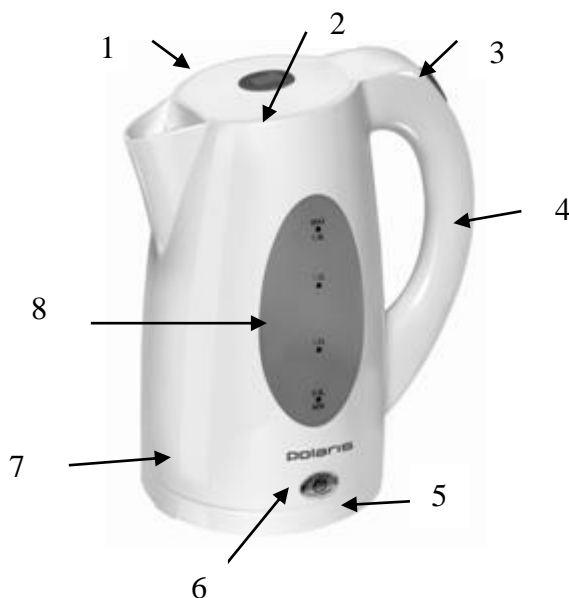
Аспап сәйкес мен айтылмыш нұсқаумен тұрмыстық және тәрізді қолданыс үшін арнаулы.

- қоғамдық тамақтану жерлерінде, дүкендерде, кеңселерде және басқа да жұмыс орындарында;
- фермерлік шаруашылықтарда;
- тұтынушылық қонақ үйлерде, отельдерде және басқа да тұруға арналған жерлерде;
- түнеуге және таңғы асты ішуге арналған жерлерде;

Құралды өнеркәсіптік мақсатта пайдалануға болмайды.

Өндіруші осы нұсқауда қарастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаған жағдайдың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.

4. Құралдың сипаттамасы



1. Құралдың қақпағы
2. Қақпақты ашу тетігі
3. ҚОСУ/ӨШІРУ ауыстырып-қосқыш
4. Шәйнектің тұтқасы
5. Нұрдың индикаторы
6. Түпқояр
7. Жарық индикаторы
8. Сыртқы беті
9. Су деңгейінің индикаторы

5. Жинақталуы

1. Құрал
2. Түпқояр
3. Сүзгі
4. Пайдаланушының нұсқаулығы
5. Қызмет көрсету орталықтарының тізімі
6. Кепілдік талон

6. Жұмысқа дайындау және пайдалану

- Орайтын барлық материалдарды ішінен және сыртынан алып тастаңыз. Құралдың сыртқы бетінен барлық жапсырмаларды алыңыз.
- Түпқоярды тегіс қабатқа орнатыңыз.
- Қыздыруға арналған сыйымдылықты бірнеше рет суық сумен шайыңыз.
- Шәйнекке қажетті мөлшерде су құйыңыз.
- Шәйнекті түпқоярға орнатыңыз. Ашаны розеткаға қосыңыз. ҚОСУ/ӨШІРУ» ауыстырып-қосқыштың көмегімен шәйнекті қосыңыз. Индикаторлы шам жанады. Шәйнек су қайнаған кезде автоматты түрде сөнеді. Ауыстырып-қосқыш автоматты түрде «ӨШІРУ» белгісіне келеді, индикаторлы шам сөнеді.
- Алғаш рет пайдаланар алдында шәйнектің ішін тазарту үшін екі рет су қайнатып алып, қайнаған суды төгіңіз.
- Шәйнектің сөнгеніне көз жеткізіңіз немесе оны түпқоярдан алмас бұрын, су құю үшін қолыңызбен сөндіріңіз.
- Бір суды екі қайтара қайнатпаңыз.
- Қайталап қайнатудың көп жағдайда қажеттілігі болмайды. 1 л. судың температурасы қайнатқаннан кейінгі 5 минут бойына 90°C деңгейінде қалады –кофе әзірлеу үшін бұл жеткілікті.
- Шәйнек сөнгеннен (суығаннан) кейін 15-20 секунд өткесін шәйнекті қайтадан пайдалануға болады.

7. Тазарту және күту

Құралды тазарту:

- Тазартудан бұрын әрдайым құралды сөндіріп, суытыңыз.
- **Шәйнекті, сымды, ашаны немесе қоректендіру түпқоярын суға салмаңыз және ағып тұрған судың астында ұстамаңыз.**
- Электр қосылысына судың тамып кетпеуін әрдайым қадағалаңыз.

- Құралдың сыртын алдымен дымқыл шүберекпен, содан кейін құрғақ сулықпен сүртіңіз. Абразивті жуғыш құралдарды және метал талшықтардан жасалған тырмалайтын губкаларды қолданбаңыз.
- Құрал сумен жанаспайтын, көзден таса орнатылған, қыздыру элементімен жабдықталған. Бұндай конструкция шәйнектің ішкі қабатын тазарту қажеттілігін азайтуға мүмкіндік береді.
- Алынатын көп мәрте пайдаланылатын сүзгі оқтын-оқтын тазартып тұруды қажет етеді. Тазартудың жиілігі судың қаттылығына және құралды тазарту жиілігіне байланысты. тазарту сүзгіде қақ тұрып қалғанда және шәйнектен судың ағуы қиындағанда өткізіледі.
- Су тым қатты болса, қақ пен тұнбалар қайнауға арналған сыйымдылықта да түзілуі мүмкін. Бұл жағдайда қақтан тазарту қажет.

Қақтан тазарту жөнінде нұсқау:

- Қақтың түзілуі судың қаттылығына байланысты. Қайнауға арналған сыйымдылықта қақ пен тұнбалардың бар-жоғын жүйелі түрде тексеріп, дер кезіне тазарту қажет.
- Шәйнекті қақтан жүйелі түрде, мүмкіндігінше айына 1 рет тазартып тұрыңыз. Егер сіз қолданатын су қатты болса, айына 1 реттен жиірек тазартуға кеңес береміз.
- Егер сіздің шәйнегіңіз қайнағанға дейін сөніп қалатын болса, бұл, шәйнекті қақтан тазарту керектігін білдіреді.
- Сіздің шәйнегіңізді қақтан тазарту үшін лимон қышқылының ерітіндісін пайдалануға болады:
 - 25г. лимон қышқылын 0,5л. ыстық сумен араластырыңыз.
 - Осы қоспаны шәйнекке құйыңыз.
 - 15 минутқа қалдырыңыз.
 - Шәйнекті салқын сумен екі-үш мәрте шайыңыз.
 - Қажетіне қарай тазартуды қайталаңыз.

Немесе сірке суының әлсіз ерітіндісі:

- Бұл үшін судың 2/3 бөлігін және сірке суының 1/3 бөлігін араластырады.
- Осы қоспаны қыздыратын элемент жабылатындай етіп, шәйнекке құйыңыз, бірнеше рет қайнатыңыз.
- Шәйнекті таза сумен шайып, құрғақ шүберекпен сүртіңіз.
- Сондай-ақ сіз пластмасса шәйнектерді қақтан тазартуға арналған арнайы құралдарды пайдалана аласыз. Дайындаушының кеңесін басшылыққа алыңыз.
- Метал шәйнектерді, кофе қайнатқыштарды және бумен істейтін үтіктерді қақтан тазартуға арналған құралдар Сіздің POLARIS шәйнегіңізге жарамайды және оларды қолданған жағдайда, шәйнекті бүлдіруі мүмкін.
- Қақтан тазартуға арналған ұнтақты пайдаланғанда қашанда су қосыңыз. Бұл құралды суы жоқ шәйнекке ешқашан қолданбаңыз.
- Шәйнектің ішін тазарту үшін ешқашан абразивті жуғыш құралдарды қолданбаңыз.

Сүзгіні тазарту

Назар аударыңыз! Сүзгіні алғанда немесе орнатқанда шәйнек сөніп тұруы және желіден ажыратылуы тиіс. Шәйнектің ішіндегі судың бәрін төгіңіз және толығымен суығанша күтіңіз.

- Шәйнектің қақпағын ашыңыз..
- Сүзгі шәйнек шүмегінің алдыңғы жағында орналасқан.
- Сүзгіні тазарту үшін оны шәйнектен алып шығыңыз (алынатын сүзгісі бар үлгілер үшін).
- Сүзгіні ағып тұрған судың астына қойып, жұмсақ қылшақтың көмегімен абайлап тазартыңыз (жинаққа кірмейді).
- Сүзгіні шәйнекке орнатқанда қолыңыз жақсылап жуылған болуы тиіс. Қолдың терісінде сабын, крем және т. б. болмауы тиіс, себебі бұл суға жағымсыз дәм беруі мүмкін.
- Тазартылған сүзгіні шүмектің ішінде орнатылған науашықтарға абайлап орнатыңыз.

Назар аударыңыз! Сындырып алмас үшін сүзгінің торларын баспаңыз.

Ескертпе: Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құралын әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмай, жоятын ресми орынға өткізіңіз. Сөйтіп, Сіз қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз.

8. Құрылғыны Сақтау Жөніндегі Ережелер

Электрлі құрылғылар қоршаған ауа температурасы плюс 40°C -тан аспайтын, және салыстырмалы ылғалдығы 70%-дан жоғары емес, қышқылды, сондай-ақ, электрлі құралдар материалдарына теріс әсер ететін өзге де будың, шаңның болмауы жағдайында жабық, құрғақ әрі таза бөлмежайда сақталуы тиіс.

9. Құрылғыны Тасымалдау Жөніндегі Ережелер

Электрлі құрылғыларды тасымалданатын нақты бір көлік түрінде әрекет ететін жүкті тасымалдау және жүк тиеу-түсіру жұмыстарын қамтамасыз ететін жүкті тасымалдау ережелеріне сәйкес жабық көлік құралдарының кез келген түрінде тасымалдайды. Құрылғыны тасымалдау барысында түпнұсқалық зауыттық орама мен қаптама қорабын пайдаланыңыз.

Құрылғыларды тасымалдау барысында оларды тікелей механикалық бұлінулерден, қызудан, оған тіке күн сәулесінің, атмосфералық жауын-шашындардың түсуінен, ылғал мен агрессивті жемірлі орталар әсер етуінен қорғау шарттары қамтамасыз етілуі керек, сондай-ақ, құрылғылардың бұзылу қаупін туғызатын себептерін болдырмау үшін жоғарыда аталған әсерлердің кездейсоқ тигізу мүмкіндігін болдырмауы керек.

10. Бұл Құрылғыны Тауар Ретінде Өткізу Жөніндегі Ережелері

Бұл құрылғыны тауар ретінде өткізу жөніндегі ережелері белгіленген емес.

11. Жарамсыз Деген Табылған Тұрмыстық Электрлік Құрылғылар Мен Техникалық Бұйымдарды Кәдеге Жарату Жөніндегі Талаптар

Жарамсыз деп табылған тұрмыстық электрлік құрылғылар мен техникалық бұйымдарды кәдеге жарату барысында пайда болатын қатты тұрмыстық қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативті құжаттары бойынша көзделген қолданыстағы ережелер мен нормаларға сәйкес, соның ішінде «Өндіріс пен тұтыну қалдықтарын орналастыру мен залалсыздандыру бойынша гигиеналық талаптар» Санитарлық-эпидемиологиялық ережелер мен нормаларға 2.1.7.1322-03 сәйкес кәдеге жарату үшін міндетті түрде жиналуы тиіс.

12. Ақауларды Іздестіру Және Оларды Жою Тәсілдері

Ақауларға қатысты мәселелер	Мүмкін себебі	Жою тәсілдері
Шәйнек, су қайнамас бұрын сөнеді.	Құрылғының қыздыру элементінде қақ түзілген шығар, тексеріңіз.	Осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың «Тазарту және күтім» 3 тарауында көрсетілген нұсқауларын басшылыққа ала отырып, оның нұсқамаларына сәйкесінше, осы нұсқамалары бойынша қарастырылған барлық ережелерін қолданып, шәйнекті қақтан тазартыңыз.
Шәйнек іске	Желілік ток көзі (ашалы	Шәйнекті басқа (розеткаға) ток

қосылмайды.	розеткасы) жұмыс істемейді.	көзіне жалғастырыңыз.
	Түпқоярындағы қуат беретін электрлі желілік қоректендіру баусымы немесе желілік баусымның штепсельдік айыртетігі ақаулы шығар, тексеріңіз.	Құрылғыны жөндеу үшін немесе оның бөлшектерін ауыстыру үшін авторландырылған (өкілетті) қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
	Суы жоқ шәйнекті кездейсоқ түрде байқамай қосқан жағдайда, оның күйіп кетуден сақтандыру жүйесі іске қосылады.	Шәйнекті одан әрі пайдалану үшін, оны түпқоярдан алыңыз, содан оны суық сумен толтырмас бұрын, 30 минут бойы, ол суығанша күте тұрыңыз, содан кейін оны суық сумен толтырыңыз.

! Осы құрылғыны пайдалану барысында жарақаттанып қалу мүмкіндігін болдырмау мақсатында, сондай-ақ бұл құрылғының бұзылу қаупін туғызатын себептерін болдырмау үшін, сонымен қатар өрт қаупі бар жағдайларды болдырмау үшін осы нұсқалықта берілген барлық қауіпсіздік жөніндегі талаптары мен ережелерін және де, тұрмыстық электрлі құрылғылармен пайдалану кезіндегі қауіпсіздік бойынша барлық қолданыстағы жалпы нұсқауларын және техникалық пайдалану қағидаларын, сонымен бірге бұл құрылғымен жұмыс атқару барысындағы қауіпсіздік жөніндегі негізгі сақтық шараларын қатаң сақтау қажет.

13. Өндірістің күнісі

Өндірістің күнісі шильдикке бұйымдарға деген көрсетілген.

14. Техникалық сипаттамасы

Polaris PWK 1885C – Polaris сауда белгісінің жарықтануы бар тұрмыстық электр шәйнегі, нөмірі 1885
 Кернеу 220 – 240 В
 Жиілік: ~ 50-60 Гц
 Қуаты: 1850-2200 Вт
 Сыйымдылығы: 1,8 л
 Қорғаныс жіктелімі - I

Ескертпе: Өзгерістер мен жетілдіруді енгізудің ұдайы үрдісінің орын алуынан, нұсқаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашылық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынушының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

15. Сертификаттау туралы ақпарат

Құрал РФ нормативті құжаттарына сәйкестікке сертификатталған.



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл

Кепілдік мерзімі: сатып алғаннан бастап 1 жыл

Өндіруші:

Limited Liability Company TEXTON CORPORATION

160 Greentree Drive, Suite 101, City Dover, Country of Kent, State of Delaware 19904, United States of America

Жауапкершілігі шектеулі серіктестік «Техтон КОРПОРАЦИЯСЫ»

160 GreenTree Drive, 101-кабинет, Дувр, Кент графтығының, Делавэр, 19904, Америка Құрама Штаттарының қаласы.

16. Кепілдік Міндеттеме

Бұйым: **Электр шәйнек**

Моделі: **PWK 1885C**

Бұл кепілдік әрекеттегі заңдылықпен бекітілген тұтынушының құқығына қосымша ретінде өндірушімен берілген, және тұтынушының құқығын еш шектемейді.

Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 12 ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді білдіреді. Бұл жағдайда тұтынушы басқасын қоса алғанда, бұйымды тегін жөндетуге құқықты. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды:

1. Кепілдік міндеттеме «TEXTON CORPORATION LLC» компаниясы шығаратын барлық үлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің уәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (сервис) орталықтар орындайды. Бұл кепілдік өндіруші құзырлық бермеген сатушылардан сатып алынған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынушы алдында заңға сәйкес, өздігінен жауап береді.
4. Бұл кепілдік келесі жәйттердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге таралмайды:
 - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер, бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі;
 - Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, жинаққа кірмейтін, қосымша аксессуарларды пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды техника қауіпсіздігі ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
 - Қалыпты пайдалану салдарынан пайда болған сыртқы өзгерістер байқалса, сондай-ақ құралдың функционалдық қасиетіне әсер тигізбейтін, қалыпты түрде тозған жағдайда: ішкі және сыртқы қабаттың механикалық бүлінуі (ішіне майысу, сызат, сыртқы түрінің өзгеруі-қажалып бүлінуі), металл түсінің қалыпты өзгеруі, сондай-ақ, құралдың метал бетінде құбылмалы немесе қара дақтардың пайда болуы, сонымен қатар, тоттанудың салдарынан металлдың бұзылуы, яғни металл бетінде тотқа қарсы жабыны жоқ және жабыны бар жерлері зақымдалған болса.
 - Жарамдылық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері, лампа, батареялар, қорғаныс экрандары, қоқыс жинақтауыштар, ремендер, қылшақтар тозғанда;
 - Авторланған сервистік орталықтар болып табылмайтын*, тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеуі;
5. Осы талонның түпнұсқасымен, сатушы берген тауарлы чектің түпнұсқасымен және ақау табылған бұйыммен бірге көрсеткенде ғана жарамды болмақ.
6. Бұл кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға ғана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға таралмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзіңіздің жергілікті POLARIS ресми сатушыңызға хабарласыңыз.

Құралдың ақаулы екендігі анықталса, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет.

** Авторланған сервистік орталықтардың мекен-жайлары Компания сайтында: www.polar.ru*

Құралды жеткізуші тасымалдау барысында, дұрыс емес пайдалану салдарынан, сондай-ақ құралдың түрін өзгерту, немесе өздігінен жөндеу жұмысын жүргізу әрекетіне байланысты туындаған ақау үшін жауапты емес.